



# IX. GAITA EGUNAK

Donibane Lohizune / St Jean de Luz  
Irailak 18, 19, 20 septembre 2009



[www.herrisoinu.com](http://www.herrisoinu.com)



Pour sa 9<sup>e</sup> édition, dans le cadre des journées du patrimoine, Gaita Egunak (les journées de la gaita) va investir les rues et sites de Saint Jean de Luz. Avec le concours de 450 musiciens et danseurs, la participation des meilleures bandas du Pays Basque et 4 concerts gratuits, les associations Herri Soinu et Iparraldeko Gaiteroak entendent ainsi poursuivre leur itinéraire à travers le Pays Basque Nord, avec le désir de faire découvrir ou re-découvrir cet instrument, partie intégrante de notre patrimoine musical.

## Vendredi 18

**21h00**

Eglise St Jean Baptiste : Concert « Gaita et harmonie » avec Iparraldeko Gaiteroak, l'harmonie de Dax La Nèhe et la Kaskarot Banda de Saint Jean de Luz. Entrée gratuite.

## Samedi 19

**10h00**

Dianas dans les rues par les bandas du Pays Basque Nord. Plage, Gambetta, Urdazuri, Marché.



**11h00**

Pasacalles avec les Géants de Kanbo, Baigorri, Orereta et les bandas de gaiteros. Rues Thiers Gambetta, Victor Hugo, Place Louis XIV. Marché txaranga Untsalaz.

**12h00**

Place Louis XIV - Danses basques et gaitas d'Ochagavia, Cortes, Tafalla, Larrain dantza avec les groupes Begiraleak de Saint Jean de Luz, Izartxo d'Uztaritze, Arrola de Baigorri.

**16h30**

Concerts itinérants de gaita dans les rues. Rue Gambetta. Marché. Rue Thiers.

**18h00**

Passe-rues Thiers et Gambetta des gaiteros et des txaranga Untsalaz et Txarangaita, puis alarde place Louis XIV (rassemblement de tous les gaiteros).

**21h00**

Eglise : Concert du « Gaita Egunak 2009 » avec les bandas de Artajona – Baigorri – Bayonne – Bilbao – Estella – Hendaye – Hernani – Mondragon – Pampelune – Tolosa – Ustaritz... Entrée gratuite.

## Dimanche 20

**10h30**

Eglise St Jean Baptiste : animation de la messe dominicale (gaita et orgue)



**12h00**

Parvis de l'église, à l'issue de la messe : concert du groupe Burrunka (gaitas et percussions) – Gratuit

**14h30**

Eglise St. Jean Baptiste : Concert de musique ancienne et classique : Ensemble Miguel de Arrozpide de Pampelune (Chalémies), J.P. Dumoulin (gaita), Jesús Martín Moro (orgue) et Jean Marie Latrille (hautbois). Entrée gratuite.



Orain arte, Gaita doinuak karrika animazioetan eta ohizko dantzen inguruan entzutea usaiatu gira. "Bainan IX. Gaita Egunak kari antolatuak diren lau kontzertuetan (sartzea urrik), gaita musika mota ezberdinetan eta molde aintzetan erabil daitekela ohartzeko parada ukanen dute entzuleek. Etorkizunari so eginik Herri Soinu eta Iparraldeko Gaiteroak elkarteek Ipar Euskal Herrian herriz-herriz segituko dute gaita soinua ezagutarazten, euskal musikaren ondarea delakotz eta baita munduarena ere.

## Ortzirala 18



**21h00**

Donibaneko elizan: « Gaita eta Banda » kontzertua Iparraldeko Gaiteroek emana La Nèhe bandaren (Akize) eta Donibaneko Kaskarot bandaren laguntzarekin. Sartzea urrik.

## Larunbata 19



**10h00**

Donibaneko karriketan dianak, Iparraldeko Gaiteroak elkarteko bandak eta musika eskolako ikasleek emanik. Hondartza, Gambetta, Urdazuri eta Merkatuan zehar.

**11h00**

Kanbo, Baigorri eta Oreretako erraldoien biribilketa gaita musikaz lagundurik. Thiers, Gambetta, Victor Hugo karriketan eta Luis XIV. plazan. Merkatuan Untsalaz txaranga

**12h00**

Dantza emanaldia Louis XIV. plazan (Begiraleak-Donibane, Izartxo-Uztaritze, Arrola-Baigorri) : Otsagiko dantzak, Korteseko dantzak, Tafallako jota, Larrain dantza.

**16h30**

Gaitazko kontzertu ibiltariak: Gambetta, Thiers karriketan eta merkatuan.

**18h00**

Arratsaldeko biribilketa Euskal Herriko gaiteroen parte-hartzearekin, Untsalaz eta Txarangaita txaranga. Gaiteroen alardea Louis XIV. plazan

**21h00**

2009ko Gaita Egunak kontzertu nagusia elizan: Artaxona – Baigorri – Baiona – Bilbo – Lizarra – Hendaia – Hernani – Arrasate – Iruñea – Tolosa – Uztaritze. Sartzea urrik.

## Igandea 20



**10h30**

Meza nagusiaren denboran gaita eta organoa

**12h00**

Mezatic landa, elizaren aintzinean Burrunka taldea (gaitak eta perkusioak)

**14h30**

Entzunkizuna Donibaneko elizan: Aintzinako musika eta musika klasikoa, Iruñeko Miguel de Arrozpide taldea (Xirimiak), J.P. Dumoulin (gaita), Jesús Martín Moro (organoa), Jean Marie Latrille (oboea). Sartzea urrik.